



Universal/Universel
Power Charger
Chargeur électrique
Enchufe Corcel

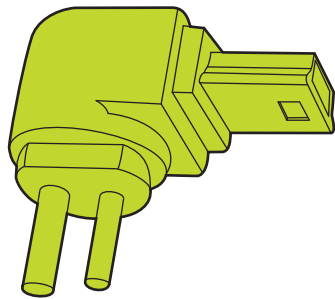
UGC-229-BL

IMPORTANT NOTE/NOTE IMPORTANTE

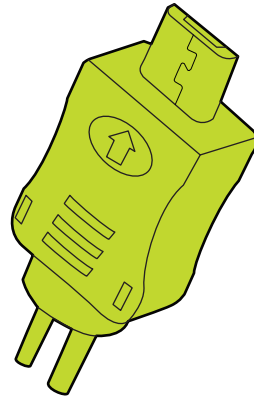
PLEASE READ INSTRUCTIONS COMPLETELY BEFORE INSTALLING THIS MOUNT KIT
 VEUILLEZ LIRE TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT DE FAIRE LE MONTAGE DE CET ENSEMBLE

INSTRUCTIONS

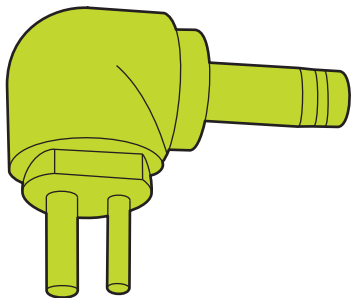
Choose the correct connector for your application.
 Choisissez le bon connecteur pour votre application.



90° MINI USB
 MINI USB 90° (A1)

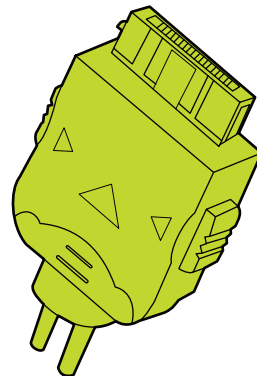


Micro USB (A2)



4mm DC 4.0mm out,
 1.7mm in (A3)

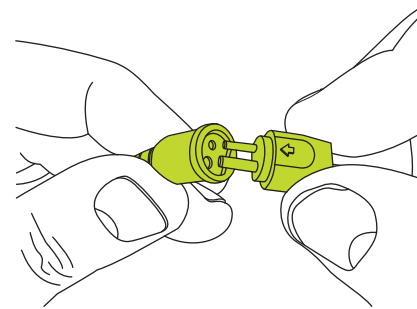
TomTom
 300/510/700/710/910
 TomTom One (1st
 Edition)



Garmin 18 Pin (A4)

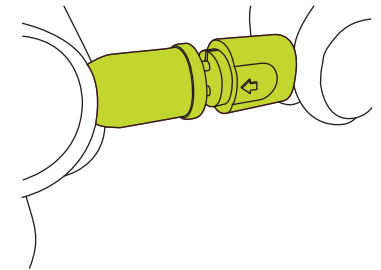
ASSEMBLY/ASSEMBLAGE

B



After choosing your adapter, inspect the pins and the end of the power cord. Each tip has a small and a large pin and the power cord has small and large holes for the pins. Insert the tip into the power cable accordingly.

Après avoir choisi votre adaptateur, inspectez les broches et l'extrémité du cordon d'alimentation. Chaque bout possède une petite broche et une grande broche et le cordon d'alimentation a des petits et des grands trous pour les broches. Insérez le bout dans le câble d'alimentation comme il se doit.



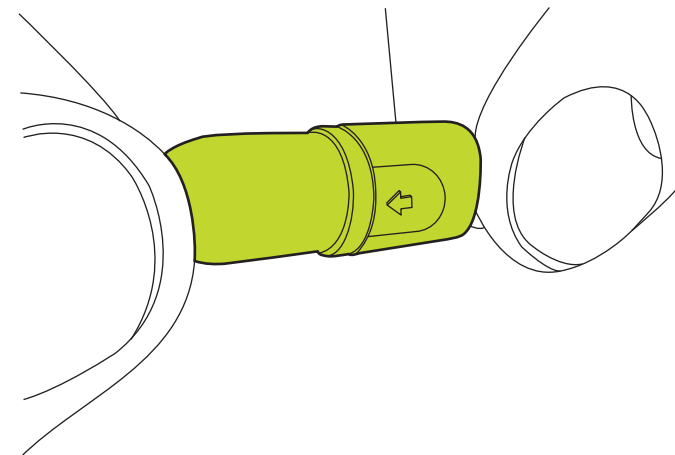
Push the connector together firmly.
 NOTE: DO NOT FORCE THE CONNECTOR TOGETHER

Poussez le connecteur fermement pour les maintenir ensemble.
 NOTE: NE FORCEZ PAS TROP SUR LE CONNECTEUR

OVERVIEW/APERÇU GÉNÉRALIEU

C

Make sure the connector is fully inserted and secure.
 Assurez-vous que le connecteur soit entièrement inséré et fixe.



IMPORTANT!
**DO NOT RETURN PRODUCT TO THE RETAILER. IF YOU NEED ASSISTANCE OR REPLACEMENT PARTS
CALL US TOLL FREE: 1-866-237-4443 HOURS MON-FRI 9AM-5PM(CT)**

LIMITED WARRANTY

Limitation on Warranty and Claims. SELLER WARRANTS THAT THE GOODS SOLD AND DELIVERED BY THE SELLER TO THE BUYER SHALL BE FREE FROM DEFECTS IN WORKMANSHIP AND MATERIAL UNDER NORMAL USE AND SERVICE FOR A PERIOD OF ONE (1) YEAR FROM THE DATE OF DELIVERY. THIS WARRANTY IS EXPRESSLY IN LIEU OF ALL OTHER WARRANTIES, EXPRESS OR IMPLIED, WHETHER STATUTORY OR OTHERWISE, INCLUDING ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE. Seller's liability for breach of warranty shall arise only upon the return of the defective parts at the buyer's expense after notice to the seller of claimed breach and shall be limited to furnishing a like quantity of such goods free from such defects or, at the seller's option to refund the purchase price. Notice to the seller of claimed defects discoverable by inspection must be given within ten (10) days after receipt of shipment. In no event shall the seller be liable to the buyer for indirect, incidental, collateral or consequential damages of any kind. The buyer indemnifies the seller, its successors and assigns from and against any and all losses, damages and expenses (including reasonable attorney's fees) which the seller may sustain or incur as a result of any claim of negligence, breach of warranty or strict liability in tort in connection with the use of the goods furnished hereunder, except such as may be wholly caused by the negligence of the seller.

IMPORTANT!

NE PAS RETOURNER LE PRODUIT AU DÉTAILLANT. SI VOUS AVEZ BESOIN D'AIDE OU DES PIÈCES DE REMPLACEMENT. APPELEZ-NOUS SANS FRAIS : 1-866-237-4443 DU LUNDI AU VENDREDI DE 9H À 17H (CT)

GARANTEE LIMITÉE

GARANTEE LIMITÉE ET LIMITES POUR RÉCLAMATION. LE VENDEUR GARANTIT QUE LES MARCHANDISES VENDUES ET LIVRÉES PAR LE VENDEUR À L'ACHETEUR SONT EXEMPTES DE TOUT DÉFAUT DE FABRICATION ET DE MAIN-D'ŒUVRE DANS DES CONDITIONS NORMALES D'UTILISATION, PENDANT UNE PÉRIODE D'UN (1) AN À PARTIR DE LA DATE DE LIVRAISON. CETTE GARANTIE EST EXPRESSÉMENT EN REMPLACEMENT DE TOUTE AUTRE GARANTIE, EXPLICITE OU IMPLICITE, STATUTAIRE OU AUTRE, Y COMPRIS TOUTE GARANTIE IMPLICITE DE COMMERCIALISATION OU D'ADÉQUATION À UN USAGE PARTICULIER. Le vendeur n'est responsable d'une rupture de garantie qu'au retour des pièces défectueuses, aux frais de l'acheteur après la notification au vendeur de manquement allégué et doit être limitée à la remise d'une même quantité de ces produits exempts de défauts ou au choix du vendeur, de rembourser le prix d'achat. Un avis au vendeur des défauts détectables par l'inspection doit être donné dans les dix (10) jours après réception de l'expédition. En aucun cas le vendeur ne sera responsable envers l'acheteur des dommages indirects, accidentels, des dommages collatéraux ou consécutifs de quelque nature que ce soit. L'acheteur indemnise le vendeur, ses successeurs et ayants-droits de toutes pertes, dommages et frais (y compris les honoraires raisonnables d'avocat) que le vendeur pourrait subir ou encourir en raison de toute réclamation de négligence, de violation de garantie ou de responsabilité délictuelle stricte dans le cadre de l'utilisation des biens fournis ci-dessous, sauf si en raison de la négligence du vendeur.

AVVISO IMPORTANTE LEGGERE LE ISTRUZIONI COMPLETAMENTE PRIMA DI INSTALLARE QUESTO KIT DI MONTAGGIO

A ISTRUZIONI

- Scegli il giusto connettore per le tue applicazioni.
- (A1) MINI USB A 90°
 - (A2) Micro USB
 - (A3) 4mm DC 4.0mm out, 1.7mm in
 - TomTom
300/510/700/710/910
TomTom Uno (Edizione prima)
 - (A4) Garmin 18 Pin

B ASSEMBLAGGIO

Dopo aver scelto il tuo adattatore, controlla i pin alla fine della parte intercambiabile del cordino di alimentazione. Le due estremità hanno una punta più piccola ed una più grande ed il cordino di alimentazione ha due buchi, uno più piccolo ed uno più grande per ospitare adeguatamente le due estremità. Inserisci la parte mobile facendo combaciare le due estremità nel cordino di alimentazione.

Spingi la parte mobile nella parte fissa del connettore con precisione.
NOTA: NON FORZARE LE DUE PARTI DEL CONNETTORE

C Panoramica

Assicurati che il connettore sia inserito completamente e sia in sicurezza

UGC-229-BL

IMPORTANT! NO DEVUELVA ESTE PRODUCTO AL COMERCIANTE MINORISTA SI NECESITA ASISTENCIA O PIEZAS DE REPUESTO, COMUNIQUESE CON NUESTRA LÍNEA GRATUITA: 1-866-237-4443 HORARIO DE ATENCIÓN: LUN-VIER 9 AM-5 PM (CT)

GARANZIA LIMITATA

Limitazione garanzia e richieste di garanzia. IL RIVENDITORE GARANTISCE CHE I BENI VENDUTI E E CONSEGNATI DAL RIVENDITORE ALL'ACQUIRENTE SONO PRIVI DI DIFETTI DI MANODOPERA E MATERIALI IN CONDIZIONI NORMALI D'USO E DI SERVIZIO PER UN PERIODO DI UN (1) ANNO DALLA DATA DI CONSEGNA. QUESTA GARANZIA SOSTITUISCE TUTTE LE ALTRE GARANZIE, ESPRESSE O IMPLICITE, STATUTARIE O ALTRO, INCLUSO QUALSIASI GARANZIA IMPLICITA DI COMMERCIALITÀ O IDONEITÀ PER UN PARTICOLARE SCOPO. La responsabilità del rivenditore per violazione della garanzia ha luogo solo alla restituzione di parti difettose a spese dell'acquirente dopo aver notificato al rivenditore la violazione rivendicata e sarà limitata alla fornitura di una quantità di beni pari a quelli difettosi o, a scelta del rivenditore rimborsare il prezzo d'acquisto. La notifica al rivenditore della scoperta di difetti in seguito a ispezione deve essere effettuata entro dieci (10) giorni dalla ricezione della spedizione. In nessun caso il rivenditore sarà responsabile nei confronti dell'acquirente per danni indiretti, incidentali, collaterali o consequenziali di qualsiasi tipo. L'acquirente indemnizza il rivenditore, i suoi successori e assegnatari di qualsiasi perdita, danno o spesa (incluso le spese legali) che il rivenditore dovrà sostenere o in cui dovrà incorrere come risultato di qualsiasi rivendicazione di negligenza, violazione della garanzia o responsabilità in torto in relazione all'uso dei beni forniti, eccetto quanto può essere completamente causato per negligenza del rivenditore.

WICHTIGER HINWEIS BITTE ALLE ANWEISUNGEN VOR INSTALLIEREN DIESER HALTERUNG LESEN

A ANWEISUNGEN

- Wählen Sie die richtige Steckverbindung für Ihre Anwendung aus.
- (A1) 90° MINI-USB
 - (A2) Micro USB
 - (A3) 4mm DC 4.0mm out, 1.7mm in
 - TomTom
300/510/700/710/910
TomTom Uno (1. Ausgabe)
 - (A4) Garmin 18 Pin

B ZUSAMMENBAU

Nachdem Sie ihren Adapter ausgewählt haben, sehen Sie sich die Pins und das Ende des Stromkabels an. An jeder Spitze befinden sich ein kleiner und ein großer Pin und das Stromkabel hat kleine und große Löcher für die Pins. Stecken Sie die Spitze entsprechend in das Stromkabel ein.

Drücken Sie die Steckverbindung fest zusammen.
HINWEIS: WENDEN SIE BEIM ZUSAMMENDRÜCKEN KEINE KRAFT AUF

C Überblick

Stellen Sie sicher, dass die Steckverbindung vollständig und sicher sitzt

UGC-229-BL

WICHTIG! BRINGEN SIE DAS PRODUKT NICHT ZUM WIEDERVERKÄUFER ZURÜCK! SOLLTEN SIE HILFE ODER ERSATZTEILE BENÖTIGEN, RUFEN SIE UNS GEBÜHRENFREI AN: 1 866 237 4443 GESCHÄFTSZEITEN: MONTAG BIS FREITAG 09:00 – 17:00 (CT) BESCHRÄNKTE GARANTIE

Begrenzung von Garantie und Ansprüchen. VERKÄUFER GARANTIERT, DASS DIE WAREN, DIE VOM VERKÄUFER AN DEN KÄUFER VERKAUFT UND GELIEFERT WURDEN, KEINE MÄNGEL BEI DER VERARBEITUNG UND AM MATERIAL BEI NORMALLEN GEBRAUCH UND SERVICE FÜR EINE ZEIT VON EINEM (1) JAHR VOM DATUM DER AUSLIEFERUNG HABEN. DIESE GARANTIE IST AUSDRÜCKLICH AN STELLE VON ALLEN ANDEREN GARANTIEEN, AUSGEDRÜCKT ODER ANGEDEUTET, OB GESETZLICH ODER ANDERS, EINSCHLIESSLICH JEGLICHER INDIRECTEN GARANTIE DER GEWÄHRLEISTUNG ODER EIGNUNG FÜR EINEN BESTIMMTEN ZWECK. Die Haftung des Verkäufers für eine Garantieverletzung erscheint nur bei Rückgabe des beschädigten Teils auf Kosten des Käufers nach Benachrichtigung des Verkäufers über besagte Verletzung und sie ist beschränkt auf die Bereitstellung von solchen Waren frei von solchen Mängeln oder, nach Wahl des Verkäufers, auf die Rückgabe des Verkaufspreises. Benachrichtigung des Verkäufers über beanspruchte Mängel, die durch Inspektion entdeckt werden können, muss innerhalb von zehn (10) Tagen nach Erhalt der Lieferung erfolgen. In keinem Fall ist der Verkäufer haftbar für indirekte, zufällige, mittelbare oder resultierende Schäden irgendeiner Art. Der Käufer hält Verkäufer und dessen Nachfolger schadlos und tritt alle Ansprüche von und gegen alle Verluste, Schäden und Unkosten (einschließlich angebrachter Anwaltskosten) ab, die den Verkäufer widerfahren oder entstehen könnten als ein Ergebnis von jeglichen Ansprüchen stammend von Vernachlässigung, Garantieverletzung oder reiner Pflichtverletzung in Verbindung mit der Verwendung aus dieser Vereinbarung erwachsen, ausgenommen solche, die der Fahrlässigkeit des Verkäufers im Ganzen zugeschrieben werden können.

LEA LAS INSTRUCCIONES COMPLETAS ANTES DE COLOCAR ESTE KIT DE MONTAJE

A INSTRUCCIONES

- Seleccione el conector correcto para su aplicación.
- (A1) 90° MINI USB
 - (A2) Micro USB
 - (A3) 4mm DC 4.0mm out, 1.7mm in
 - TomTom
300/510/700/710/910
TomTom Uno (Edizione prima)
 - (A4) Garmin 18 Pin

B AJUSTE DEL GRIP-IT

Después de elegir su adaptador, inspeccione los pernos y el extremo del cable de alimentación. Cada punta tiene un pasador pequeño y uno grande y el cable de alimentación tiene agujeros pequeños y grandes para cada uno de ellos. Inserte apropiadamente la punta en el cable de alimentación.

Empuje con firmeza el conector.
NOTA: NO FUERCE EL CONECTOR

C AJUSTE

Asegúrese de que el conector está bien insertado y seguro

UGC-229-BL

¡IMPORTANTE! NO DEVUELVA ESTE PRODUCTO AL COMERCIANTE MINORISTA SI NECESITA ASISTENCIA O PIEZAS DE REPUESTO, COMUNIQUESE CON NUESTRA LÍNEA GRATUITA: 1-866-237-4443 HORARIO DE ATENCIÓN: LUN-VIER 9 AM-5 PM (CT) GARANTÍA LIMITADA

Limitación de la garantía y los reclamos. EL VENDEDOR GARANTIZA QUE LOS PRODUCTOS VENDIDOS Y ENTREGADOS POR ÉL AL COMPRADOR SE ENCUENTRAN LIBRES DE TODO DEFECTO EN LA MANO DE OBRA Y LOS MATERIALES CONFORME AL USO Y SERVICIO NORMAL DURANTE UN PERIODO DE UN (1) AÑO DESDE LA FECHA DE ENTREGA. ESTA GARANTÍA SUSTITUYE EN FORMA EXPRESA A TODAS LAS DEMÁS GARANTÍAS, EXPRESAS O IMPLÍCITAS, YA SEAN LEGALES O DE OTRA NATURALEZA, INCLUYENDO TODA GARANTÍA IMPLÍCITA DE COMERCIABILIDAD O APTITUD PARA UN FIN EN PARTICULAR. La responsabilidad del vendedor ante la violación de la garantía surgirá únicamente al momento de la devolución de las piezas defectuosas a costa del comprador con posterioridad a la notificación al vendedor sobre la violación alegada y estará limitada a la entrega de una cantidad equivalente a los productos libres de todo defecto o, bien a la devolución del precio de compra a criterio del vendedor. La notificación al vendedor sobre los defectos reclamados que puedan ser descubiertos mediante una inspección deberá efectuarse dentro de los diez (10) días posteriores a la recepción del envío. En ningún caso el vendedor será responsable ante el comprador por daños indirectos, colaterales o emergentes de ninguna naturaleza. El comprador indemniza al vendedor y sus herederos ante toda pérdida, daño y gasto (incluyendo honorarios razonables de letrados) en el que el vendedor pudiera incurrir como resultado de todo reclamo por negligencia, violación de la garantía o responsabilidad civil objetiva en relación con el uso de los productos entregados conforme al presente, excepto aquellos que puedan ser causados íntegramente por la negligencia del vendedor.